

КОРЕЯ

111 год чучхе
(2022)
1
(№790)



СОДЕРЖАНИЕ

В ФОКУСЕ СОБЫТИЙ

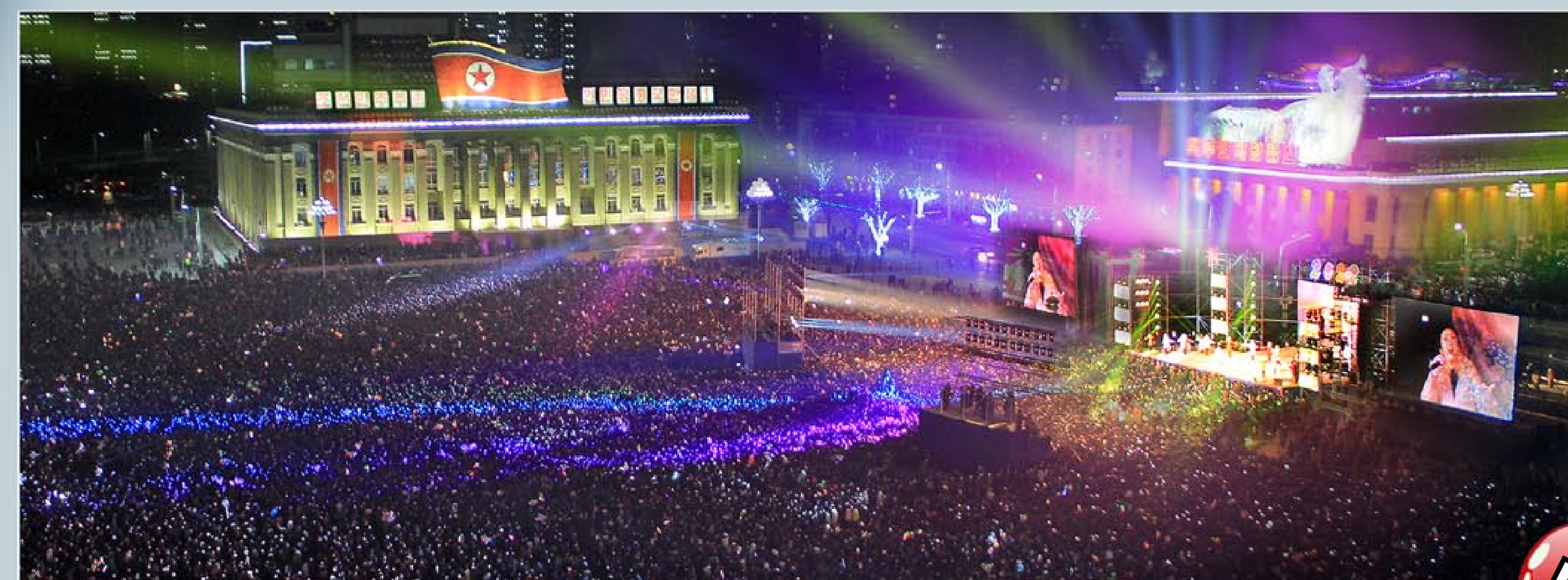
ХРОНИКА СОБЫТИЙ

КОРЕЯ СЕГОДНЯ

Редакторы: Син Чэ Чхор, Ким Чон Чхор, Ким Гю Сон, Сын Рён, Чвэ Иль Сон.



52



68



84



92

НА ПЕРВОЙ СТРАНИЦЕ ОБЛОЖКИ: Торжественный новогодний концерт. *Фото: Хван Чон Хёк.*

НА ЧЕТВЕРТОЙ СТРАНИЦЕ ОБЛОЖКИ: Взлетают в небо фейерверки, как бы предрекая новую победу в наступившем году. *Фото: Чвэ Вон Чхор.*

IV Пленум ЦК ТПК восьмого созыва

С 27 по 31 декабря 2021 года в штаб-квартире ЦК партии прошел IV Пленум ЦК ТПК восьмого созыва.

Генеральный секретарь ТПК Ким Чен Ын принял участие в пленуме.

Также на пленуме присутствовали члены и кандидаты в члены ЦК ТПК.

По поручению Политбюро ЦК партии Ким Чен Ын председательствовал на пленуме.

Ким Чен Ын отметил основную цель, значение и важность созыва нынешнего пленума, от имени ЦК партии дал анализ и оценку партийной и государственной работе в 2021 году – первом году претворения в жизнь постановления исторического VIII партсъезда.

ЦК партии признал, что следует активно поощрить и приумножить успехи и опыт нынешнего года, являющегося сгустком ценных поучительных уроков и самоотверженных усилий, насыщенного необычной ответственностью и энтузиазмом, а также приблизить всестороннее развитие социалистического строительства путем достижения еще больших успехов и побед, проявив большую ответственность и максимальную творческую инициативность в обсуждении плана на новый год.

На пленуме на повестку дня поставлены следующие вопросы.

1. О подведении итогов выполнения главных партийных, государственных политических разработок 2021 года и плане работы на 2022 год.

2. Об исполнении государственного бюджета 2021 года и о проекте государственного бюджета на 2022 год.

3. Об очередных задачах для правильного решения социалистического аграрного вопроса нашей страны.

4. О внесении поправок в ряд статей Устава партии.

5. О положении идейной жизни членов центрального руководящего органа партии, их жизни в парторганизациях за второе полугодие 2021 года.

6. Организационный вопрос.

На пленуме в качестве обсуждения первого пункта повестки дня слушали доклад члена Президиума Политбюро ЦК ТПК, премьер-министра Ким Док Хуна и отраслевые прения.

Ким Чен Ын выступил с программной заключительной речью о первом пункте повестки дня **«О направлениях работы партии и государства в 2022 году»**.

Генеральный секретарь сначала проанализировал и подвел итоги работы партии и государства в первом году для претворения в жизнь постановления партсъезда.

Общая оценка ЦК партии такова: 2021 год, когда согласно новой практической программе, намеченной партсъездом, была развернута напряженная и плодотворная борьба, ознаменовался как год великой победы, открыв-





Ким Чен Ын выступил с программной заключительной речью «О направлениях работы партии и государства в 2022 году»

ший начало огромных изменений к всестороннему развитию социалистического строительства в условиях тяжелых испытаний.

ЦК партии в организации и продвижении работы в нынешнем году приложил особые усилия не только к обеспечению устремленности к развитию, притягательности и научности с этапа составления плана, но и к установлению атмосферы безусловности, последовательности и точности его выполнения. Также своевременно пробудил и воодушевил работников, в подходящее время принял меры по решению актуальных проблем в экономике и жизни народа.

В области сельского хозяйства, которой партия придает самое большое значение, достигнуты достойные положительной оценки успехи и заметный сдвиг, дающий уверенность в себе.

Генеральный секретарь предложил пленуму объявить благодарность от имени ЦК партии образцовым работникам, труженикам, ученым и техникам сельскохозяйственной области, которые внесли активный вклад в успешное ведение земледелия в неблагоприятных условиях нынешнего года.

Пленум всесторонне поддержал и одобрил предложение Ким Чен Ына.

Благодаря тому, что весь народ с горячим чувством верности и готовностью решительно защитить авторитет




전당과 온 사회를 김일성-김정일주의화하자!
조선로동당 중앙위원회
제8기 제4차전원회의
영광스러운 우리 조국
조선민주주의인민공화국 만세!



партсъезда, поднявшись горой, преодолел все испытания и, не жалея себя, пролил пот патриота в выполнении задач первого года пятилетки, достигнуты достойные гордости большие успехи в работе 2021 года, отметил Генеральный секретарь. И он от имени ЦК партии высоко оценил всех членов партии, всех трудящихся страны и всех военнослужащих Народной Армии, которые непоколебимыми и неустанными усилиями прославили 2021 год, год открытия партсъезда, как год гордых побед, особо впечатляющих в летописи нашего социалистического строительства, и послал им теплый привет.

Отмечая главное направление партийной и государственной работы в 2022 году, Генеральный секретарь осветил принципиальные вопросы и боевой курс на новое развитие социалистического строительства.

Основная задача 2022 года перед нашей партией и народом – уготовить надежную гарантию выполнения пятилетнего плана, достигать заметных перемен в развитии государства и улучшении жизни народа, чтобы вписать славную страницу в историю Родины.

В заключительной речи конкретно освещены важные политические задачи перед ключевыми отраслями промышленности на 2022 год.

В заключительной речи особо намечена задача по достижению эпохального сдвига в решении проблем с питанием, одеждой и жильем населения.

Генеральный секретарь сказал, что обеспечение всех учащихся страны студенческими и школьными формами, школьными принадлежностями за счет государства является неизменной политикой партии и государства, выдвинул задачи по снабжению всех учащихся новыми качественными студенческими и школьными формами и портфелями, принял важные меры для их выполнения.

В заключительной речи отмечены задачи для того, чтобы области горнодобывающей и лесной промышленности, информационной технологии и др. внесли активный вклад в развитие государственной экономики путем практического продвижения работы своих областей.



В областях землеустройства и коммунального хозяйства следует неустанно вести в течение года лесонасаждение, регулирование режима рек, работу по закреплению песчаного грунта и укреплению берегов в целях последовательной защиты жизни и имущества народа, охраны территории государства. Также нужно обеспечивать безопасность и благоустройство дорог, охранять и улучшать экологическую среду и планомерно продвигать работу по образованию зеленого ландшафта на улицах и в селах.

В заключительной речи конкретно отмечены задачи для мощного продвижения вперед работы по упорядочению и дополнительному усовершенствованию материально-технической базы народного хозяйства.

А также акцентированы вопросы по укреплению функции и роли Кабинета Министров как организатора экономики, по углублению работы для улучшения метода планировки и поднятию экономической деятельности на рельсы регламентации и нормализации.

В заключительной речи намечены важные задачи по стимулированию всестороннего развития строительства социализма путем обновления работы в сферах культуры, включая науку, образование и здравоохранение.

В заключительной речи еще раз подчеркнуто, что чрезвычайно-противоэпидемическая работа является важнейшим делом, которое нужно ставиться на первый план государственных дел и энергично развертываться без малейшей распущенности, пробела и недостатка.

Генеральный секретарь поставил боевые задачи перед областью обороны государства.

В заключительной речи намечены принципиальные вопросы и ряд тактических направлений, которых должны придерживаться в межкорейских отношениях и области внешнеполитических дел в ответ на сложную международную политическую ситуацию и окружающую обстановку.

Также выдвинуты задачи по укреплению партии – штаба революции, и непрерывному повышению ее руководящей роли для успешного выполнения важнейших боевых задач, нацеленных на достижение новой победы в строительстве социализма.

Генеральный секретарь сказал, что борьба 2022 года – грандиозная борьба, которую нужно смело развернуть без малейшего задерживания и в которой непременно достичь успехов для всестороннего развития социа-

Ким Чен Ын выступил с историческим докладом «Откроем новый великий период в развитии социалистической деревни нашего образца»



листического строительства, для великого нашего народа, для любимых грядущих поколений. И выразил уверенность, что благодаря великому народу с твердыми убеждениями и мощными силами, способными преодолеть всякие испытания, единодушно и крепко сплотившись вокруг партии, а также благодаря драгоценному опыту, приобретенному в ходе достижения больших успехов в опоре на собственные силы в суровой обстановке, как в нынешнем году, наша партия и народ обязательно снова добьются славной победы.

Завершая заключительную речь, Ким Чен Ын горячо призвал всю партию, весь народ придать более мощный импульс духу смелого поступательного шествия и энергично ускорить всестороннее развитие социалистического строительства, чтобы прославить наступающий год как год революционного торжества, который будет знаменательно запечатлеваться в летописи Родины, и очередные вехи в великой борьбе для продвижения к светлому будущему.

В обсуждении второго пункта повестки дня пленум, окончательно рассмотрев документы об исполнении государственного бюджета за 2021 год и о проекте государственного бюджета на 2022 год, которые проверила и предложила группа по рассмотрению государственного бюджета, одобрил представить их на VI сессию ВНС КНДР четырнадцатого созыва.

Пленум обсудил третий пункт повестки дня «Об очередных задачах для правильного решения социалистического аграрного вопроса нашей страны».

Ким Чен Ын выступил с историческим докладом **«Откроем новый великий период в развитии социалистической деревни нашего образца»**.

Генеральный секретарь сказал, что необходимо мощно ускорять расцвет деревни под высоко поднятым лозунгом **«К новым победам в строительстве социалистической деревни!»** и открывать новую великую эпоху – поднимать сельское хозяйство страны на прочную стадию подъема и достигать стремительного развития социалистической деревни нашего образца. А также он поставил цель и очередные главные задачи строительства социалистической деревни.

В докладе как особо важная задача в стратегии развития деревни выдвинут вопрос по энергичному развертыванию борьбы за новое обновление деревенских селений всей страны.

Генеральный секретарь сказал, что мы должны с уверенностью и оптимизмом динамично ускорять революцию в деревнях, и тем превратить все наши деревни в достойный гордости прекрасный социалистический рай и скорее осуществить вековые чаяния и идеал народа. И наметил конкретные задачи и пути.

Динамичное ускорение в деревнях трех революций –



идеологической, технической и культурной, является самой важной задачей, встающей в решении социалистического аграрного вопроса.

Генеральный секретарь в историческом докладе выдвинул продолжительный рост сельскохозяйственного производства страны важной актуальной задачей в решении аграрного вопроса на данном этапе.

Он в историческом докладе осветил революционные линии и меры для решительного укрепления материально-технической базы сельского хозяйства путем наращивания государственных ассигнований в область сельского хозяйства.

Генеральный секретарь, досконально проанализировав всеобщее положение финансов в сельхозкооперативах, которые ведут хозяйствование в тяжелой обстановке, в качестве одной из важных мер для поднятия нашей деревни на свои ноги и подкрепления экономической базы сельхозкооперативов объявил льготные меры – списать все долги тех сельхозкооперативов, которые получили кредит от государства и не успели погасить.

В докладе Генеральный секретарь выдвинул коренное обновление облика и среды деревни как важнейшую задачу в строительстве социалистической деревни.

В историческом докладе укрепление партийного руководства строительством социалистической деревни поставлено важной задачей.

Генеральный секретарь выразил уверенность, что благодаря точному руководству партии, самой правильной программе строительства деревни, верности и патриотическому энтузиазму партийцев и беспартийных трудящихся в историческом деле для заметного поднятия сельского хозяйства страны на рельсы продолжительного развития и осуществления «сотворения мира» в деревнях неизбежно будет достигнута победа.

Пленум окончательно рассмотрел сводные мнения кружка по составлению проекта постановлений и единогласно принял постановления «О последовательном выполнении задач на 2022 года в пятилетке, намеченной на VIII съезде партии» и «О последовательном претворении в жизнь великой программы борьбы за строительство социалистической деревни нашего образца».

Через достаточное предварительное изучение членов центрального руководящего органа партии о четвертом пункте повестки дня пленум признал, что поправки в Устав партии имеют практическое значение в регламентировании и нормализации партийного строительства, партийной деятельности, и единогласно принял постановление о внесении поправок в соответствующие статьи Устава партии.

На пленуме обсужден пятый пункт повестки дня.

На пленуме в качестве шестого пункта повестки дня обсужден организационный вопрос.

По случаю Нового, 2022 года Ким Чен Ын посетил Кымсусанский Дворец Солнца



17 декабря прошлого года, в день величайшего национального траура Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын посетил Кымсусанский Дворец Солнца.

Его сопровождали кадры партии и правительства, ответственные руководящие работники министерств, центральных учреждений и силовых ведомств.

Кымсусанский Дворец Солнца, где хранятся саркофаги с телами великих Ким Ир Сена и Ким Чен Ира – вечных вождей ТПК, государства и народа, величайших священных личностей революции, охвачен самой торжественно-серьезной атмосферой.

К статуям Ким Ир Сена и Ким Чен Ира возложена корзина цветов от имени Ким Чен Ына.

Также к ним возложены корзины цветов от имени ЦК ТПК, Госсовета КНДР, Президиума ВНС КНДР и Кабинета Министров КНДР.

Генеральный секретарь вместе с участниками выразил глубокое почтение статуям великих вождей.

Генеральный секретарь вошел в зал бессмертия, где Ким Чен Ир находится в прижизненном виде, отдал глубокий поклон с пожеланием бессмертия великому Полководцу, который всю жизнь под высоко поднятым красным знаменем чучхе посвятил всего себя священному делу для Родины и народа, упрочил фундамент для защиты достоинства и процветания грядущих поколений.

Ким Чен Ын сфотографировался на память с заслуженными работниками и передовиками труда, имеющими особые заслуги в борьбе за ознаменование первого года выполнения решений партсъезда



Утром первого дня Нового года Генеральный секретарь ТПК, Председатель государственных дел КНДР Ким Чен Ын встретился с заслуженными работниками и передовиками труда, имеющими особые заслуги в борьбе за ознаменование первого года выполнения решений партсъезда.

Как только лидер страны прибыл в Высшую Святыню чучхе – Кымсусанский Дворец Солнца, все участники мероприятия бурными возгласами встретили великого отца, который в ушедшем году неустанным руководством достиг небывалых побед, вошедших в летопись строительства социализма, но при этом неоднократно оказывал честь и почет простым трудящимся, приписывая все успехи им.

Ким Чен Ын теплым рукопожатием приветствовал заслуженных работников и передовиков труда, которые с абсолютной преданностью партии и революции мужественно и упорным трудом достигли ценных успехов на своих постах, чтобы славно увенчать 2021 год.

Выразив уверенность в том, что все они и впредь будут сполна выполнять ведущую и авангардную роль в великой борьбе Нового года за создание надежного залога выполнения пятилетнего плана и достижение заметных результатов в развитии государства и улучшении жизни народа, Генеральный секретарь ТПК сфотографировался с ними на память.

10 лет руководства революцией, овеянные победой и славой

Открывая широкий простор к усиливанию мощи и процветанию за счет собственных сил

Редколлегия собрала часть из исторических картин, рассказывающих о великих свершениях Ким Чен Ына в руководстве корейской революцией. Несмотря на самые неблагоприятные условия последнего десятилетия, он, открыв на земле Кореи новую эпоху самовыживания и процветания, эпоху «Наше государство – превыше всего», вдохновил народ на великий подъем на всех участках социалистического строительства при опоре на собственные силы, что является залогом процветания.

Для корейского народа 2010-е годы ознаменовались славной летописью социалистической Кореи, когда создан новый трамплин для развития народного хозяйства и улучшения жизни населения.

Это отнюдь не является порождением каких-либо благоприятных условий. Тем более его нельзя связывать с какой-либо случайностью. Это – результат мудрого руководства Ким Чен Ына, который, осуществляя политику любви к народу, с неугасимой страстью к творчеству созидавал историю бесконечных перемен на земле Кореи.

Как и прежде, с начала 2010-х годов более ужесточались провокации и санкции враждебных сил, нацеленные на полное лишение корейского народа, борющегося за дело социализма, не только права на развитие, но и даже права на существование.

Однако Ким Чен Ын мудро руководил корейским народом, чтобы он, несмотря на все нагрянувшие невзгоды и перипетии, высоко подняв знамя идей чучхе и взяв на вооружение дух самому выковать из себя сильного, всесторонне укреплял самостоятельность и самобытность народного хозяйства и совершал прорыв в динамичном развитии экономики в целом.

В сентябре 2012 года он побывал на Кафельном заводе «Чхоллима» и высоко оценил трудовые подвиги руководящих работников, инженеров и рабочих предприятия, которые, ярко проявляя революционный дух опоры на собственные силы, модернизировали оборудование и производство и достигли новаторских успехов в производстве новых изделий. Призывая и других активно следовать примеру этого завода, он повсеместно вдохновил людей на трудовую вахту. При виде какого-либо нового создания он давал точное определение: все зависит от



Ким Чен Ын продолжает руководство на месте для умножения богатства и процветания Родины. Октябрь 2015 г.



У здания Храма науки и техники. Октябрь 2015 г.

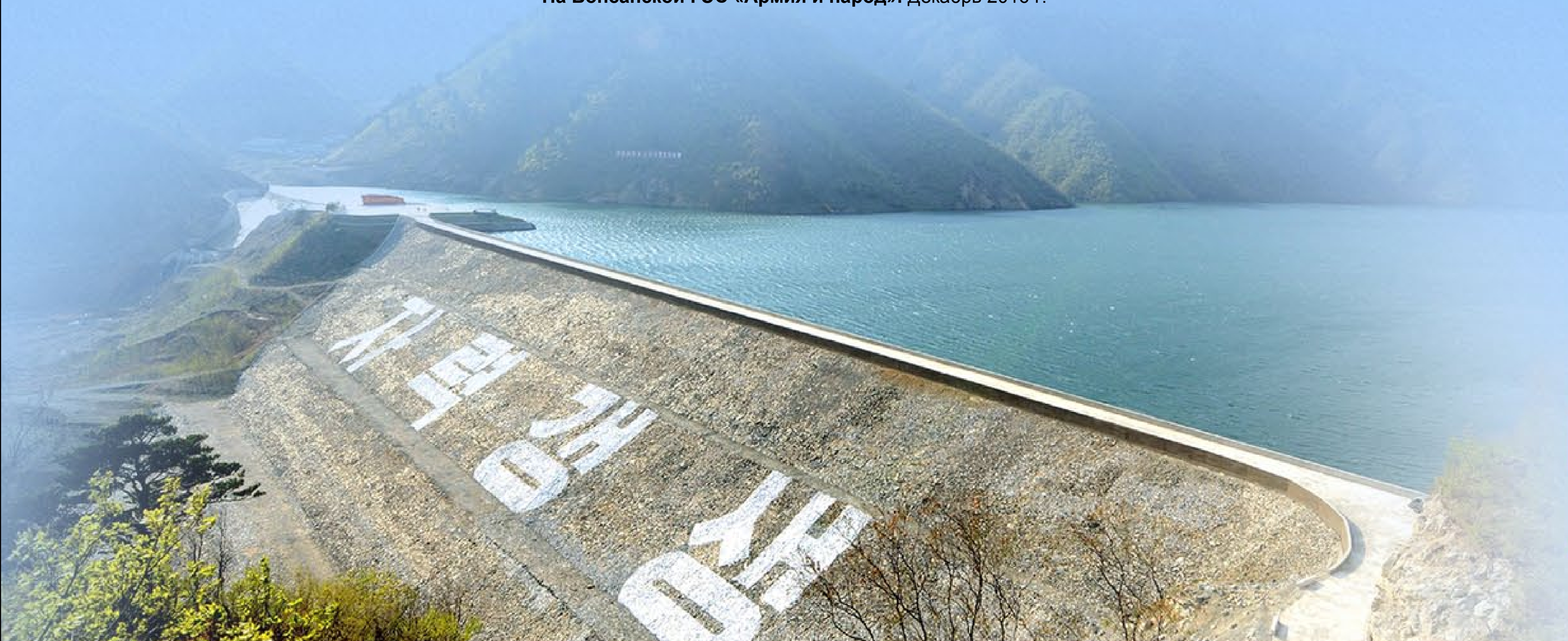
того, как взяться за дело с верой в собственные силы. Мы должны гордиться тем, что нас воспитывали великие вожди, и работать с большим рвением, говорил он.

На VII съезде ТПК Ким Чен Ын заявил, что стратегическая линия партии на строительство экономической державы, по сути своей, заключается в том, чтобы на высоком уровне осуществить подведение под народное хозяйство соответствующей реальным условиям страны материально-технической базы, его модернизацию и информатизацию, перевод на научную основу, проявляя дух самому выковать из себя сильного и опираясь на науку и технику, а также предоставить народу условия зажиточной и цивилизованной жизни. Более того, он в дни





На Вонсанской ГЭС «Армия и народ». Декабрь 2016 г.





На Кымсонском тракторном заводе. Ноябрь 2017 г.



Ким Чен Ын ознакомляется с новыми моделями троллейбусов. Август 2018 г.

великого руководства революцией подчеркивал необходимость достичь революционного подъема в социалистическом строительстве, суть которого – в том, чтобы крепко держать в руках ключ к процветанию, а другими словами, высоко проявить революционный дух опоры на собственные силы, который красной нитью проходит через всю историю корейской революции, и добиться великого подъема во всех областях социалистического строительства.

Лидер страны всегда учил народ с верой, любовью и гордостью за свое высоко проявить революционный дух опоры на собственные силы и очень радовался плодам этого духа, а это, в свою очередь, крепко запечатлело в сердцах народа ту истину, что дух опоры на собственные





Ким Чен Ын осматривает железнодорожную линию Коам – Тапчхон, строительство которой уже завершено. Май 2018 г.





На Кафельном заводе «Чхоллима». Август 2014 г.





На Вонсанской кожевенно-обувной фабрике. Январь 2015 г.



На Пхеньянской сумочной фабрике. Январь 2017 г.



На ферме №1116. Сентябрь 2016 г.

силы является мощным средством для создания всех благ.

Силой науки и техники добиться быстрого развития во всех областях и создать прекрасную жизнь для народа – таковы основные стиль и манера работы у Ким Чен Ына.

В начале нового столетия чучхейского летосчисления он, наметив известную формулу: могучее социалистическое государство – это и есть единодушие и сплоченность, непобедимая сила армии плюс индустриальная революция нового века, придавал большое значение развитию науки и техники как важнейшей политике партии и государства.

Стратегический лозунг «Силой науки совершать скачок, образованием гарантировать будущее!», выдвинутый им на III Пленуме ЦК ТПК седьмого созыва, отражает в себе его благородную идею о том, что наука и техника должны играть роль главной притягательной силы в развитии социалистической экономики.

И в своей новогодней речи 2018 года Ким Чен Ын отметил, что все успехи, достигнутые корейским народом в



прошедшем году, служат ярким свидетельством правоты и жизненности идей партии об отдаче приоритета науке. Намечая новые задачи, встающие в отрасли научных исследований, он сказал, что необходимо установить производственные технологии корейского образца, наладить производство на основе отечественного сырья, материалов и оборудования и решить в первую очередь научно-технические вопросы, возникающие в усовершенствовании структуры самостоятельной экономики.

Ким Чен Ын также сосредоточил все силы на главном







На Чунпхёнском тепличном овощеводческом сельхозкооперативе. Октябрь 2019 г.



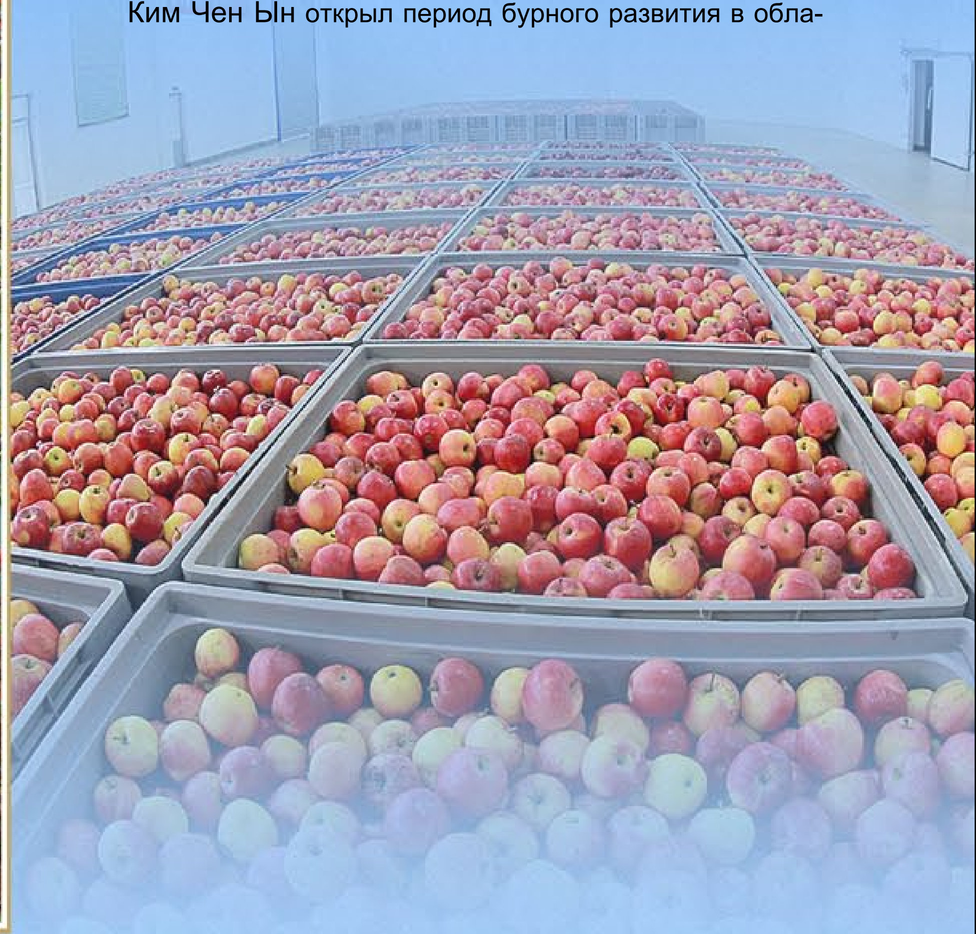


В Косанском плодоводческом комплексе. Сентябрь 2016 г.

звене экономического развития и путем широкого развертывания социалистических соревнований и массовых движений в масштабе всей страны добился неустанного коллективного новаторства во всех областях и отраслях и тем самым дал мощный толчок развитию социалистического строительства в целом.

В борьбе за улучшение благосостояния народа он уделял особое внимание сельскому хозяйству и сосредоточивал все силы на нем. В итоге, его мудрое руководство для решения проблемы питания населения, продовольственной проблемы в достаточной мере принесло замечательные плоды.

Ким Чен Ын открыл период бурного развития в обла-









сти строительства, чтобы превратить страну в землю, где право народа на полное счастье гарантировано во веки веков. Яркий пример тому – построение множества монументальных архитектурных сооружений, в миниатюре показывающих социалистическую цивилизацию.

Твердая воля Ким Чен Ына, его стойкий наступательный дух и смелая креативность, наконец, открыли на земле Кореи новую эпоху самовыживания и процветания, эпоху, именуемую как «Наше государство – превыше всего».

Он, осветив правильную стратегию для экономического развития государства и методы ее осуществления, направил все дела так, чтобы все вопросы, возникающие в экономическом строительстве, были решены на принципах опоры на собственные силы и отдачи приоритета науке и технике. Под его руководством улучшена и усовершенствована внутриотраслевая структура народного хозяйства, в частности, в отраслях металлургической и химической промышленности, с перспективой на будущее составлены планы для обеспечения дальнейшего развития народного хозяйства и приведена в порядок система экономических работ.

Ким Чен Ын прилагал большие усилия к созданию образцовых подразделений, представляющих эпоху, и развертыванию всенародной трудовой вахты. И вот результаты – рождение нового духа времени, подобного канвондоскому духу, и создание поразительных чудес, не имеющих себе аналогов по имеющимся представлениям и соображениям.

Во многих отраслях, в частности, экономики, науки и культуры, были осуществлены работы, запланированные на ряд десятилетий вперед, развернута борьба за создание всего по-корейски, возведены, как грибы после дождя, стандарты и образцы современной промышленности и отечественного производства. Чем жесточе становились санкции и блокады со стороны враждебных сил, тем ярче демонстрировался дух Кореи, окрепшей сторицею и смело идущей навстречу миру. Словом, в отрасли строительства открылся период бурного расцвета.

В итоге, самоотверженные усилия лидера страны, проникнутые патриотизмом, вновь дали жизнь истории «зо-



На стройке Масикрёнского горнолыжного комплекса. Ноябрь 2013 г.



лотых гор», «золотых полей» и «золотых морей».

От города Самчжиёна, расположенного у подножия горы Пэкту, до отдаленного островка – везде и всюду появились счастливые уголки народа, где простые трудящиеся наслаждаются благами высшей цивилизации в современных жилых домах, общежитиях, учреждениях культурно-массового обслуживания, таких, как Яндокская бальнеологическая зона культурного отдыха. Все это немыслимо в отрыве от самоотверженного труда лидера





В районе с горячими источниками уезда Яндок провинции Южный Пхёнъан. Август 2018 г.





На месте руководства делами уезда Самчжиён. Октябрь 2018 г.

страны.

Не имеют себе аналогов заслуги Ким Чен Ына, который своей благородной волей и революционной практикой вывел мощь КНДР на наивысший уровень и открывает новую полосу в социалистическом строительстве.

Ныне корейский народ, распахнувший ворота к новой эпохе самостоятельного развития и процветания под руководством Ким Чен Ына, крепко верит в светлое будущее и твердой поступью продвигается вперед.

Ли Чин Бом.





Подарки уважаемому Ким Чен Ыну

На Выставке дружбы между народами экспонированы подарки, преподнесенные Ким Чен Ыну государственными и партийными главами, политическими партиями, общественными организациями и видными деятелями разных стран мира.



Прогрессивные люди мира бесконечно уважают и чтят Ким Чен Ына, который, ведя блестящим умом и стальным дерзанием сложное международное политическое положение, открывает новую эпоху самостоятельности и мира.

Президент РФ Владимир Владимирович Путин, Председатель КНР, Генеральный секретарь ЦК КПК Си Цзиньпин, Председатель Госсовета, Председатель Совмина Республики Куба Мигель Марио Диас-Канель Бермудес, Президент СРВ, Генеральный секретарь ЦК КПВ Нгуен Фу Чонг лично передали свои искренние подарки во время исторической встречи с Ким Чен Ыном.

Президент Монгольской Народной Республики подарил позолоченные рюмки, воспроизведенные в одинаковом виде с рюмкой, которая изображена в каменной скульптуре исторического музея Монголии, а Президент Сирийской Арабской Республики прислал в подарок меч, который в Сирии символизирует достоинство и мощь.

Государственные и правительственные главы разных стран, включая Венесуэлу, Мавританию, Нигерию, Алжир и др., преподнесли подарки в знак почтения Ким Чен Ыну, который вносит вклад в защиту мира и стабильности на Корейском полуострове и Земле.

Ему подарил ЦК Народно-революционной партии Лаоса позолоченное декоративное изделие «Лаосская культура», где изображены символы национальной культуры Лаоса, в том числе национальный цветок, пагода буддийского храма с долголетней историей, национальный музыкальный инструмент и другие.

Бывший директор Международного института по идеям чучхе Бишванас подарил декоративное изделие из меди «Слон», изложив свою душу так:

– Вы – самый мудрый и самый великий человек на свете. Очень прошу Вас, пожалуйста, вести дело самостоятельности прогрессивных людей. Дарю этот скромный подарок и желаю Вам от всей души счастья и крепкого здоровья.

Китайское общество международной дружбы подарило керамику «Магнолия и пион», воздав дань высочайшего уважения Ким Чен Ыну, который открыл новую полосу развития корейско-китайских дружественных отношений.

Действительно, день ото дня более усиливается чувство уважения прогрессивных людей мира к Ким Чен Ыну, который совершает немеркнущие подвиги перед эпохой и историей.

Кан Су Чжон.



Бронзовый бюст Ким Чен Ына.
Генсек ЦК КПК, Председатель КНР Си Цзиньпин. 20 июня 2019 г.







Золотая медаль в честь встречи Ким Чен Ына и В. В. Путина, меч и чайный сервиз.
Президент РФ В. В. Путин. 25 апреля 2019 г.



Рубашка бейсболиста и серебро «Легковая машина».
Председатель Госсовета, Председатель Совмина Республики Куба
Мигель Марио Диас-Канель Бермудес и его супруга. 4 ноября 2018 г.

Подарки уважаемому Ким Чен Ыну



Керамический чайный сервиз.
Генсек ЦК КПВ, Президент СРВ Нгуен Фу Чонг. 1 марта 2019 г.



Фарфоровая ваза и керамика «Дракон».
Премьер-министр правительства СРВ Нгуен Суан Фук. 1 марта 2019 г.



Пластмасса «Воин на коне» и позолоченные рюмки.
Президент Монголии Халтмаагийн Баттулга. 24 июня 2019 г.



Декоративное изделие «Украшение для одежды и ожерелье».
Президент Палестины Махмуд Аббас. 24 мая 2019 г.



Тетрадь и шариковая ручка.
Президент, Главнокомандующий Вооруженными силами Федеративной Республики Нигерия Мохаммаду Бухари. 17 сентября 2019 г.



Меч.
Президент САР Башар Аль Асад. 7 сентября 2018 г.



Программа концерта, данного Нью-Йоркским филармоническим симфоническим оркестром в КНДР 26 февраля 2008 г., и флейтовая партия для исполнения оркестровой музыки «Ариран».
Президент США Дональд Дж. Трамп. 12 июня 2018 г.



Керамика «Женщина», деревянная шкатулка, народные детские игрушки.
Президент Боливарианской Республики Венесуэла Николас Мадуро Морос. 27 ноября 2018 г.

Массовый митинг жителей г. Пхеньяна для последовательного претворения в жизнь решений IV Пленума ЦК ТПК восьмого созыва

Весь народ страны поднялся горой с решимостью ускорить всестороннее развитие социалистического строительства, устремившись к осуществлению великой боевой программы.













Фото: Редколлегия журнала «Корея».



К новаторскому прогрессу

– На Металлургическом объединении имени Ким Чака –

Трудовой коллектив Металлургического объединения имени Ким Чака, который открыл новый рубеж в способах получения металлов без кокса, энергично ускоряет работу по приведению в порядок и дополнительному усовершенствованию производственных процессов и оборудования, чтобы непрерывно вести производство при опоре на сырье и топливо страны.

Администрация объединения еще более тщательно проводит хозяйственно-организаторскую работу по приоритетному обеспечению оборудования и материалов и сохранению высокого уровня ритмичности производства.

В цехе доменной печи с применением метода вдувания кислорода сильно чувствуется дыхание проведения массового движения за технический прогресс для поднятия техники производства чугуна на новую научную основу.

В бригаде управления печью все члены стараются осуществлять эксплуатацию печи в еще более рациональном плане, а печники, тщательно проводя уход за печью, активно изучают и внедряют на практике методы сокращения времени плавления и увеличения объема производства на разовую плавку.

В цехе газогенераторной печи и на заводе с воздухоразделительным блоком для получения кислорода прилагают усилия к ремонту и наладке оборудования, в результате чего обеспечивается нормальная работа всех машин и непрестанно увеличивается объем производства.

В звеньях производства стали, делая главный упор на полное выявление имеющейся производственной мощности, осуществляют техни-





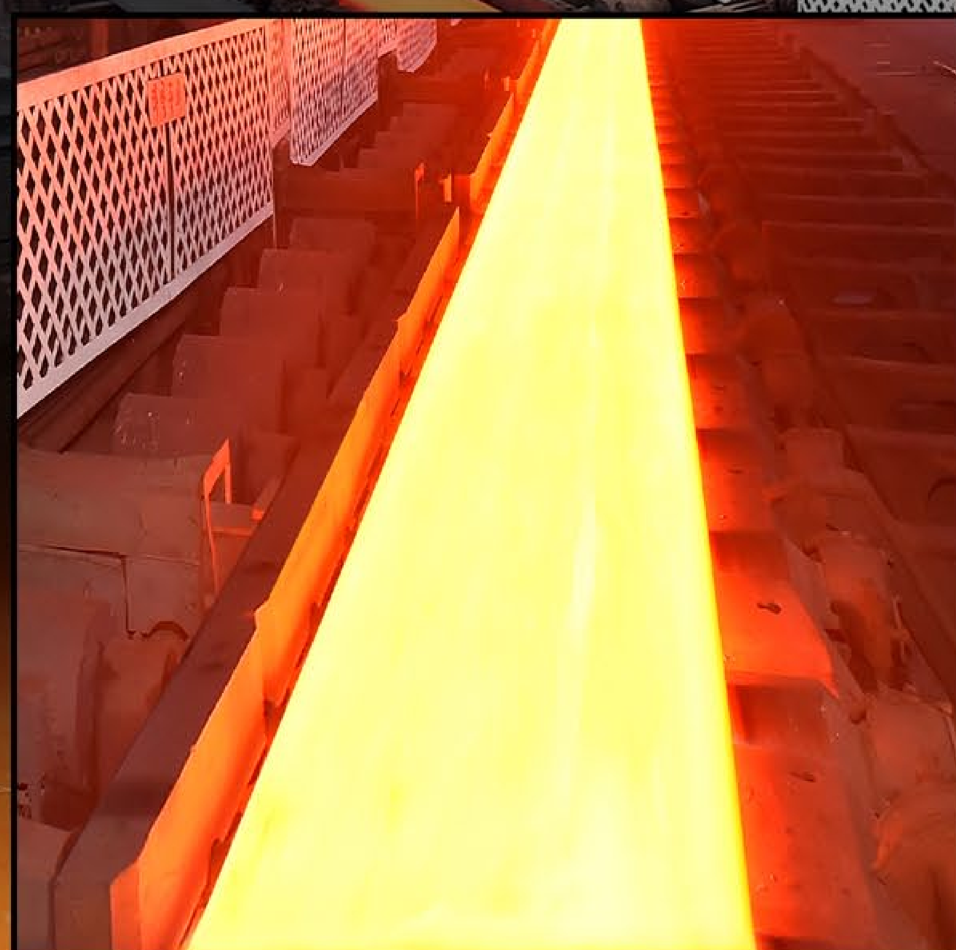
ческое обслуживание оборудования и создают новый производственные процессы и оборудование, тем самым повышают объем производства и качество стального проката.

Особенно в сталеплавильном цехе №2 постоянно ведется работа по повышению технической квалификации всего коллектива в соответствии с тем, что активно внедряются в эксплуатации кислородного конвертера новая техника и новые методы.

И в цехе горячей прокатки, обеспечивая полную загрузку нагревательной печи, прокатного стана, моталки для сматывания полосы и другого оборудования, ежедневно все смены выполняют план производства стального проката.

На объединении энергично ускоряют работу по расширению производственной мощности для открытия светлой перспективы производства железа, включая построение доменной печи нового типа с применением метода вдувания кислорода.

Пак Бён Хун.
Фото: Ким Чин Мён.







Происходит подъем производства

– На Тэанском объединении тяжелого машиностроения –

Труженики крупнейшего в стране Тэанского объединения тяжелого машиностроения, сердцем восприняв решения IV Пленума ЦК ТПК восьмого созыва, поднялись как один на производство заказного оборудования, необходимого для осуществления плана приведения в порядок и усиления технической оснащенности разных отраслей и подразделений народного хозяйства.

В цехе №1 по обработке силового оборудования, который играет большую роль в изготовлении заказного оборудования, ежедневно добиваются новаторского подъема, укрепляя сотрудничество между станками и процессами.

И квалифицированные рабочие цехов по производству регуляторов скорости, средних и крупных машин, внедрив передовой метод работы и последовательно соблюдая требования норм технической инструкции, непрестанно повышают скорость обработки продукции.

В монтажном цехе силовых установок в соответствии с тем, что энергично идет производство запчастей, активно развертывается социалистическое соревнование, направленное на повышение скорости и качества работы, и безоговорочно выполняется дневное производственное задание.

И рабочие вспомогательных подразделений, где идет в разгаре массовое движение за технический прогресс, делают большой вклад в рост производства, утилизируя многие инструменты.

На объединении в прошлом году, увеличив свои научно-технические силы, безупречно справились с технической реконструкцией ряда крупного оборудования. На основе этих успехов на нем поставили высокую цель одновременного повышения точности обработки машинных изделий и объема их производства и трудятся над ней.

Ким Сон Гён.
Фото: Ли Сон Ик, Хван Чон Хёк.





Занимается новая заря развития и процветания деревни

Новая программа строительства социалистической деревни для стимулирования всестороннего развития социализма

Исторический доклад **«Откроем новый великий период в развитии социалистической деревни нашего образца»**, произнесенный Ким Чен Ыном на IV Пленуме ЦК ТПК восьмого созыва, приводит корейский народ в большое волнение.

В докладе он призвал добиться ускоренного развития деревни под лозунгом **«К новым победам в строительстве социалистической деревни!»**, вывести сельское хозяйство страны на фазу прочного подъема и открыть новый великий период для стремительного развития социалистической деревни нашего образца. Были также намечены цели и очередные главные задачи, встающие в сельском строительстве.

В случае выполнения данных целей и главных задачей сельское хозяйство страны будет поставлено на рельсы непрерывного развития, и в то же время огромные изменения будут происходить во всех селах.

Во-первых, сельские труженики станут революционерами, которые с чувством верности поддерживают планы партии о сельском строительстве и прекрасно выполняющими роль хозяина, отвечающего за сельское хозяйство страны.

С ускорением осуществления в деревне трех революций – идеологической, технической и культурной, сельские труженики будут совершенствовать себя в идейно-политическом, научно-техническом и культурном плане, а темпы развития деревни в новую эпоху будут наращиваться.

Во-вторых, заметно упрочится материально-техническая база сельского хозяйства, что в свою очередь приведет к полному решению проблемы с дефицитом продовольствия в стране.

По мере ускорения реорганизации сельского хозяйства страны в форме передового земледелия, опирающегося на основную движущую силу – науку и технику, будут установлены научно обоснованная система и методы земледелия, гарантирующие стабильность и непрерывность роста сельскохозяйственного производства.

С осуществлением ирригации, механизации, химизации и электрификации сельского хозяйства на более высоком уровне одновременно будет создана возможность вести земледелие без потерь в любых условиях засухи и наводнения, будут улучшены условия для производственной деятельности и культурной жизни в деревне. В частности, в социалистической деревне откроется новая картина, где все поля покрыты современными сельскохозяйственными машинами отечественного производства.

После достижения целей строительства социалистической деревни все села страны окажутся совершенно в новом обличье, а труженики полей обретут лучшие условия жизни.

В обозримом будущем превратить все села страны в зажиточную и цивилизованную социалистическую деревню на уровне сельских районов города Самчжиёна – такова политика ТПК в области сельского строительства.

Претворение в жизнь этой политики – дело всенародное, в котором заинтересован весь народ. По сути дела, это – политическая работа, направленная на создание новой цивилизации нашей эпохи в социалистической деревне и создание новой жизни в провинциях, и в то же время является исторической работой для достижения прогресса и процветания всего общества, общего развития страны в целом.

Поистине, новая программа строительства социалистической деревни имеет значение важнейшего события в ускорении всестороннего развития социализма на фоне мощного пламени великого преобразования в сельском хозяйстве, а также в скорейшем осуществлении векового чаяния народа. Она, несомненно, послужит важной вехой и знаменем победы, усиливающим самоуверенность и смелость в сердцах всего народа в стократном и тысячекратном размере.

Кан Су Чжон.

Фото: Ра Пхён Рёр, Ли Чхоль Чжин.



Испытательный запуск гиперзвуковой ракеты



Осуществлена самая важная и ключевая из 5 первостепенных задач пятилетнего плана в отрасли стратегических вооружений

5 января Академия национальной обороны КНДР произвела испытательный запуск гиперзвуковой ракеты.

Успех в последних испытаниях гиперзвуковой ракеты имеет стратегическое значение в ускорении выполнения намеченной на VIII съезде партии задачи по модернизации стратегических вооруженных сил государства, а также в осуществлении самой важной и ключевой из 5 первостепенных задач пятилетнего плана в отрасли стратегических вооружений.

В знак выражения большого удовлетворения результатами очередного испытания ЦК партии направил теплое поздравление соответствующим научно-исследовательским учреждениям в сфере обороны.

Как сообщила Академия национальной обороны, на этот раз вновь подтверждена управляемость полетом ракеты и ее стабильность на активном участке, проверена способность к действию новых устройств, встроенных в боеголовку, предназначенную для планирующего полета после отделения с гиперзвуковой скоростью.

После запуска, на участке полета боеголовки, ракета совершила боковой маневр дальностью в 120 км от начального угла запуска до угла цели и точно попала в мишень, находящуюся на расстоянии 700 км. Проверена также надежность системы хранения топлива в ампулах при климатических условиях зимнего времени.

Очередное испытание послужило ярким свидетельством об управляемости и стабильности боеголовки, сочетающей в себе многоступенчатый планирующий скачущий полет и мощный боковой маневр.



В 0 часов 1 января 2022 года

состоялась церемония подъема государственного флага

Взирая на поднимающийся государственный флаг с достоинством и духом могучей страны, весь народ воздает высокую честь.


2022
Торжественный салют
празднования Нового года
새로운 승리를 향하여
2022



Волшебный салют, данный по случаю **Нового года**, украшает ночное небо, обещая безгранично светлое и яркое будущее.







Фото: Редколлегия журнала «Корея».



По случаю Нового, 2022 года на Площади имени Ким Ир Сена с аншлагом дан новогодний концерт

Новогодний концерт – 2022 показал уверенность в будущем социализма, предрекая вечное процветание вместе с великой эпохой Ким Чен Ына, а также страсть пылающего патриотизмом корейского народа, который будет непрерывно продвигаться вперед и делать рывок к новой победе под высоко поднятым знаменем «Наше государство – превыше всего».


화보
КОРЕЯ СЕГОДНЯ



На всей площади царит чувство восторга людей, убежденных в новом торжестве социализма.

Фото: Редколлегия журнала «Корея».

По случаю Нового, 2022 года дан новогодний концерт школьников и детей «12 месяцев и наш дом»











Фото: Редколлегия журнала «Корея».



Ночной Пхеньян Нового, 2022 года

Весь народ страны встретил Новый, 2022 год с законной гордостью за то, что славной победой ознаменовал первый год выполнения пятилетнего плана, сердцем восприняв грандиозную стратегическую идею и практическую программу, намеченные на VIII съезде ТПК.

По случаю Нового года во всей стране были проведены разные культурные мероприятия, что приумножило радость людей, встречающих праздник.

Не только на местах торжественных художественных концертов и оживленных улицах, в ресторанах и торговых пунктах, но и в светлых окнах каждого дома, где не гасли яркие огоньки до глубокой ночи, пульсировали уверенность в более светлом будущем и дыхание людей, стремящихся добиться всестороннего развития Республики под руководством Трудовой партии.

Фото: Редколлегия журнала «Корея».








새해를 축하합니다
주체111
(2022)
경강식료








축
하









В этом научно-техническом коллективе, имеющем более 20-летнюю историю, молодые люди составляют почти половину персонала.





Прилагая усилия к разработке сверхсовременной техники

Среди молодежи, которая оставляет яркие следы в истории развития и процветания Родины, есть и специалисты Мастерской №111 при ГАН.

И в развитии науки и техники нельзя вслепую подражать другим, а надо совершать скачок вперед на ряд десятилетий, – вот к чему стремятся они.

Активно ведется исследовательская работа, нацеленная на развитие технологий изготовления масок и проектирования интегральных схем на передовом мировом уровне и расширение области их применения. В частности, молодым исследователям кабинетов по проектированию ИС удалось на высоком уровне завершить дизайн специализированных ИС, в том числе для беспроводной системы, которые ныне пользуются хорошей репутацией у потребителей.

Немалые усилия прилагают молодые специалисты к решению научно-технических вопросов, непосредственно находясь в действительности, а не в кабинетах, имеющих все необходимые условия. Таким образом, и в прошлом году они достигли больших успехов в более 50 единицах разных отраслей народного хозяйства.

В перечне таких успехов – изготовление нескольких сотен новых переносных кардиографов для плода, разработка нового прибора для медосмотра и анализа, что имеет государственное значение, и, в итоге, значительное содействие улучшению качества медицинского обслуживания в отрасли здравоохранения.

Неутомимый научный поиск, продолжавшийся днем и но-

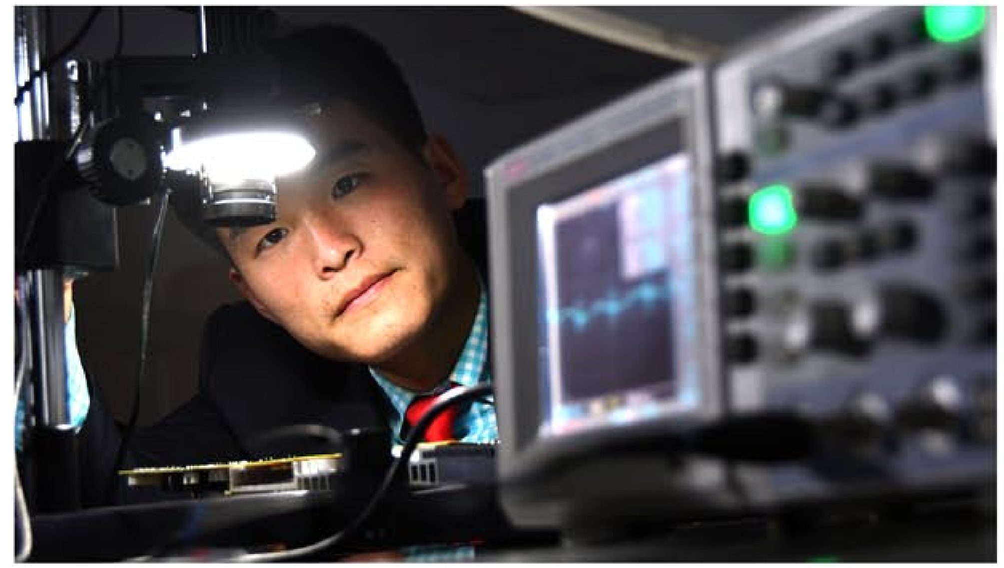




чью, также позволил им создать робот-проводник и другие продукты высоких технологий и активизировать совместное исследование со специалистами других стран мира.

За последние годы молодые специалисты мастерской №111 получили высокую оценку на 35-м общереспубликанском научно-техническом фестивале и других подобных показах и завоевали множество государственных дипломов об изобретении и внедрении научно-технических успехов. В настоящее время около 90% из них являются обладателями ученых степеней и званий.

Ким Сон Гён.
Фото: Ли Сон Ик.









База по подготовке педагогов в городе в горной местности на севере страны

В Кангеском учительском институте



Настоящий вуз, имеющий более 70-летнюю историю, находится в городе Канге провинции Чаган на севере Кореи.

В последнее время он сделал большой сдвиг в осуществлении наукоемкости, информатизации и модернизации образования.





Образование – одна из основных проблем, от которых зависит будущая судьба нации. Его непосредственно ведут именно педагогические кадры. И педагогическое образование занимает самое главное место в образовании.

Вот поэтому ныне в институте в соответствии с мировой тенденцией развития образования делают главный упор на улучшение содержания и метода преподавания, на обновление обстановки в сфере педагогики.

– Мы добились заметных успехов в применении достижений передовой науки и техники, особенно технологий распознавания речи и искусственного интеллекта в педагогической работе в целом, – так говорит директор настоящего вуза Ким Ын Чжу.

Например, в последнее время в этом вузе удалось применить в лекциях и практических занятиях технологию виртуальной реальности, разработать ПО для поддержки экзаменов «Плод» и ПО для развития умственной способности ребенка «Звезда мудрости 1.0», а также новые лабораторно-практические устройства, в том числе электронный вычислитель для умственного развития и экспериментальную аппаратуру эффекта Доплера.

Для улучшения педагогической работы вуза благоустроены аудитории, лаборатории и кабинеты практических занятий, в том числе хореографический зал, кабинет с виртуальной реальностью, кабинет практических занятий для преподавания в начальной школе.









Среди них есть кабинет распространения знаний для умственного развития детей. В нем созданы аналогичные с семейной обстановкой условия: постель, обеденный стол, комната для учебы и т.п. Здесь студентки усваивают методы: «Как учительница должна взять ногу с матерями детей в их образовании?» и «Как матери должны воспитать детей в семье?», а также изучают личные качества, необходимые для матерей в воспитании детей. Поэтому они называют этот кабинет «классом для матерей».

Непрестанное улучшение и обновление содержания и метода преподавания приводит к повышению успеваемости студенток. Пример тому – вуз награжден специальной премией на общереспубликанской выставке достижений информатизации, занял первое место на общереспубликанском конкурсе студентов-программистов, выпустил много лауреатов премии «За научные поиски студентов».

И сегодня преподаватели, научные сотрудники и студентки этого вуза продолжают глубокое размышление и научный поиск, чтобы стать, как говорится, «крепким корнем» для воспитания грядущих поколений.

Ким Сон Мён.
Фото: Хван Чон Хёк.









Развивают талант детей

Кэсонский детсад в Моранбонском районе г. Пхеньяна, подведомственный Пхеньянскому учительскому институту



Кэсонский детсад в Моранбонском районе г. Пхеньяна, подведомственный Пхеньянскому учительскому институту, открыт в 1987 году. Это дошкольное учебное заведение широко известно в стране тем, что там выращиваются много талантливых детей.

Вначале в детсаде обучали перспективных детей вокальной музыке и цирковому искусству. А впоследствии в нем подбирают и детей, предрасположенных к сочинению, писанию кистью и рисованию. В последние годы в сферу обучения детсада включены такие предметы, как компьютер, падук (корейская шашка), математика.

Здешние воспитательницы уделяют первоочередное внимание поискам склонности одаренных детей.

В детсаде раз в месяц организуется выступление воспитанников, в котором воспитательницы узнают о характерных чертах и склонности каждого ребенка и подтверждают их в конкретном рассмотрении.

Вместе с этим в детсаде прилагают усилия к разработке новых методов воспитания, соответствующих возрастным и психологическим особенностям детей, и их внедрению на практике.

Воспитательницы убеждаются в







том, что, хотя бы они обладали высокими способностями, но не имели бы «слова» связи с детьми, т. е. не нашли бы методики для общения с детьми, тогда не будет хорошего результата.

Поэтому они на основе конкретного наблюдения и анализа жизни каждого ребенка прилагают труд к разработке подходящего и эффективного метода воспитания.

Новые методы воспитания этого детсада пользуются хорошей репутацией в других детсадах за большой эффект.

К примеру, можно взять разработанное ими ПО «Первый шаг», предназначенное для обучения произношению на иностранном языке. Ныне оно используется во всех детсадах страны.











В 2021 г. питомцы Кэсонского детсада получили лучшие оценки на разных общереспубликанских конкурсах.













Большинство из сотен тыс. наглядных пособий детсада сделали сами воспитательницы. Надо особо отметить, что они получили около 200 свидетельств об изобретении на общереспубликанских выставках наглядных пособий.

Воспитанники Кэсонского детсада не раз победили на общереспубликанских конкурсах талантливых детей. Отсюда и гордость родителей детсадовцев довольно большая.

Ким Сон Гён.
Фото: Сон Хи Ён.


화보
РЕКЛАМА ТОВАРОВ
101
Поезд метро



Адрес: КНДР, Пхеньян, Сосонский район, квартал Сочхон.
Электронная версия журнала «Корея» выходит на корейском, русском, китайском, английском и французском языках.
http://www.korean-books.com.kp
E-mail: flph@star-co.net.kp